

Zuständiges Ministerium:**Ministry in charge:**

Bayerisches Staatsministerium für
Umwelt und Verbraucherschutz

**Bavarian State Ministry of the Environment
and Consumer Protection**

Manufactured by:

Nestlé Deutschland AG
Factory Biessenhofen

Ausstellende Behörde:**Issuing Authority**

87616 Marktoberdorf
Landratsamt Ostallgäu
Veterinärwesen
**County Council of Ostallgäu
Veterinary Section**

Destined for:

Limited Liability Company
"Nestle"
Tighina Street 49/4
2001 Chisinau
MOLDOVA
Moldova

I.1 HEALTH CERTIFICATE (VETERINARY CERTIFICATE)

I.2 Reference: 373063305/ 8106445719

Customer's PO: LDP6825145

reference:

Article no.	Description	Charge	Quantity
12426053	Infant Milk liquid PRE NAN DEDWHL008 32x70ml ES	41990742C1	108 cs
12515238	Infant Milk Powder NAN PRE DSH204-1 12x400g ES	41890742F1	124 cs
12548937	Infant Milk Powder NAN COMFORT 2 LR DENWHSPB290C 6x800g ES	41750742F3	45 cs
12572086	Infant Milk Powder NAN SUPREMEPRO 2 BL DELWHPB115 6x800g ES	42270742F2	225 cs
12568654	Infant Milk Powder NAN SUPREMEPRO 1 BL DENWHPB288 6x800g ES	42100742F1	180 cs
Gross-Weight	3.897,360 KG		
Net-Weight	3.004,378 KG		
License plates	BT 44 WEL / BT 77 WEL		

I.3 Der Unterzeichnende Amtstierarzt bescheinigt nach amtlicher Kenntnis, dass vorstehend beschriebene Ware aus Milch hergestellt wurde, die aus Betrieben stammt, in denen keine für Wiederkäuer ansteckenden Krankheiten der Liste A der O.I.E.(Stand 2003) amtlich gemeldet wurden, ausgenommen Blauzungenkrankheit und Vesikuläre Stomatitis. Die Milch stammt von Tieren aus Gegenden, in denen seit mindestens 90 Tagen keine Maul- und Klauenseuche herrschte.

I.4 Der Unterzeichnende bescheinigt aufgrund stichprobenweiser Untersuchungen der Produkte der Fa. Nestlé ebenfalls, dass diese Milch unterhalb des Limits für Radioaktivität, der für den gemeinschaftlichen europäischen Markt festgelegt wurde, liegt. Sie ist daher für den menschlichen Genuß geeignet.

* * * *

The undersigned veterinary certifies after authoritative knowledge that the above mentioned goods have been produced from ruminant animal's milk which originates from dairies in which no contagious diseases according to list A of O.I.E. (Status 2003) have been officially ascertained, except Blue Tongue Disease and Vesicular Stomatitis. The milk comes from areas where for at least 90 days no foot and mouth disease has been noted.

He certifies also that, based on samples taken of the products of Nestle that this milk is below levels of radioactivity set for trade in the European Common Market. It is therefore entirely safe for human consumption.

Нижеподписавшийся должностной ветеринар подтверждает согласно официальным данным то, что вышеописанный товар был изготовлен из коровьего молока, поставленного предприятиями, на которых не были зарегистрированы официально заболевания согласно листу А Международного бюро по борьбе с эпизоотиями (О.И.Е. по состоянию на 2003 год) в Париже, изданному в сентябре 1990 года, кроме "блютанга" и везикулярного стоматита. Молоко происходит от животных из регионов, в которых как минимум в течение 90 дней отсутствовало заболевание ящура.

Нижеподписавшийся подтверждает также на основе выборочных анализов, что молоко фирмы Nestlé не превышает границы радиоактивности, которая была установлена для общего европейского рынка. По этой причине оно соответствует употреблению для людей.

Signature of authority:

Unterschrift des Verantwortlichen:

Marktoberdorf, den 07. 10. 2024

Amtstierarzt

(commissioned veterinarian/ Должностной ветеринар)

Dr. André Samuel
Veterinärberater



zuständiges Ministerium:

Компетентное министерство:

Bayerisches Staatsministerium für
Umwelt und Verbraucherschutz

Ausstellende Behörde:

Issuing Authority

87616 Marktoberdorf
Landratsamt Ostallgäu
Veterinärwesen

**Баварское государственное министерство
Защита окружающей среды и потребителей**

**Администрация округа
Ветеринарное ведомство**

Manufactured by:

Nestlé Deutschland AG
Factory Biessenhofen

Destined for:

Limited Liability Company "Nestle"
Tighina Street 49/4
2001 Chisinau
MOLDOVA
Moldova

I.1. CERTIFICATE OF SANITARY AND HEALTH

(Zertifikat über Hygiene und Gesundheit)

I.2 Reference: 373063305/8106445719

**Customer's
reference: PO LDP6825145**

Article no.	Description	Charge	Quantity
12426053	Infant Milk liquid PRE NAN DEDWHL008 32x70ml ES	41990742C1	108 cs
12515238	Infant Milk Powder NAN PRE DSH204-1 12x400g ES	41890742F1	124 cs
12548937	Infant Milk Powder NAN COMFORT 2 LR DENWHSPB290C 6x800g ES	41750742F3	45 cs
12572086	Infant Milk Powder NAN SUPREMEPRO 2 BL DELWHPB115 6x800g ES	42270742F2	225 cs
12568654	Infant Milk Powder NAN SUPREMEPRO 1 BL DENWHPB288 6x800g ES	42100742F1	180 cs

Gross-Weight 3.897,360 KG

Net-Weight 3.004,378 KG

**License: BT 44 WEL / BT 77 WEL
plates**

**I.3 The undersigned hereby certify that the product under the Nestlé brand is
manufactured and packed by NESTLÉ DEUTSCHLAND AG, Factory
BIESENHOFEN/GERMANY in accordance with Food legislation.**

Der Unterzeichner bestätigt aufgrund amtlicher Kenntnis und geltenden Rechtsvorschriften, dass
das Produkt unter dem Markenzeichen Nestlé hergestellt wurde durch die Nestlé Deutschland AG,
Werk Biessenhofen/Deutschland in Übereinstimmung mit der deutschen Gesetzgebung.

Reg.-Nr. DE BY 701 EG

I.4 This is to certify:Es wird nach amtlicher Kenntnis bestätigt:

- that I.4.1 the product mentioned above is produced from cow's milk originating from producers that are officially free from Brucellosis and Bovine Tuberculosis according to European Community regulations,**
dass das Produkt produziert ist aus Kuhmilch, die von Betrieben stammt, die frei sind von Brucellose und Tuberkulose gemäß den Verordnungen der Europäischen Gemeinschaft.
- that I.4.2 the milk used for production of infant formula in Germany must be in compliance with the sanitary and quality requirements as laid down in EC regulation 852/2004 and 853/2004 of 29 April 2004.**
dass die für die Produktion von Säuglings- und Kleinkindernahrung verwendete Milch übereinstimmt mit den Gesundheits- und Qualitätsanforderungen, dargelegt in der EG-Verordnung 852/2004 und 853/2004 vom 29. April 2004.
- that I.4.3 infant formula is produced in German dairies which are authorized by the German Veterinary Service, and which are under the supervision of the German Veterinary Service to secure:**
dass die Säuglings- und Kleinkindernahrung in deutschen Molkereien hergestellt wurde, die zugelassen sind von der Bayerischen Veterinärverwaltung und unter Kontrolle der Bayerischen Veterinärverwaltung stehen, um sicherzustellen:
- that I.4.4 the infant formula is produced in accordance with the German laws and regulations concerning production and export of German infant formula,**
dass die Säuglings- und Kleinkindernahrung hergestellt wurde in Übereinstimmung mit den deutschen Gesetzen und Verordnungen, die die Herstellung und den Export von deutscher Säuglings- und Kleinkindernahrung betreffen.
- that I.4.5 infant formula is unconditionally fit for human consumption.**
dass die Säuglings- und Kleinkindernahrung für den menschlichen Verzehr geeignet ist.

Marktoberdorf, den 07. 10. 2024

Amtstierarzt
 (commissioned veterinarian)

Dr. André Samuel
 Veterinäraberrat

